



HỘI THÁNH TIN LÀNH VIỆT NAM TẠI ÚC (SYDNEY)
VIETNAMESE EVANGELICAL CHURCH IN AUSTRALIA (SYDNEY)
HỘI TRUYỀN GIÁO PHƯỚC ẨM LIÊN HIỆP ÚC CHÂU
THE CHRISTIAN AND MISSIONARY ALLIANCE OF AUSTRALIA
207 Stoney Creek Road, Kingsgrove, NSW 2208 and CNR.The Horsley Drive.& Justin St. Smithfield, NSW 2164 Australia
www.tinlanhsydney.com.au♥email: tinlanhsydneycma@gmail.com♥www.facebook.com/tinlanhsydney
Tel 9554 4075 ♥ ABN 65 003 693 641

LỄ THỜ PHỤNG CHÚA

CHÚA NHẬT 16-03-2025



“Đức Chúa Jêsus gặp một con lừa con, bèn lên cỡi, y như lời chép rằng: Hỡi con gái thành Si-ôn, chớ sợ chi, này, Vua ngươi đến, cỡi trên lừa con của lừa cái.” (Giăng 12:14-15)

Giảng luận: Mục sư Nhiệm chức Mai Cao Hồ

Thời gian: Lúc 03:30PM, Chúa Nhật 16 tháng 03 năm 2025

Địa Điểm: Cnr Horsley Dr. & Justin St., Smithfield, NSW 2164

Chương Trình Lễ Thờ Phụng Chúa Chúa Nhật 16-03-2025

Đề tài: **CHÚA JÊSUS VÀO THÀNH GIÊ-RU-SA-LEM**

Giảng luận: Mục sư Nhiệm chức Mai Cao Hồ

Hướng dẫn: Bà Đoàn Thị Thanh Kiên

KHAI LỄ

- | | |
|---|----------------------------------|
| 1. Lời mời thờ phượng/ Call for worship | Hướng dẫn/ <i>Worship Leader</i> |
| 2. Ca ngợi Chúa/ Hymn (26) | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 3. Cầu nguyện khai lễ/ Opening Prayer | Mục sư Nhiệm chức Mai Cao Hồ |

CHÍNH LỄ

- | | |
|--|--------------------------------|
| 4. Ca ngợi Chúa/ Hymn (18, 65) | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 5. Kinh Thánh Đối đáp (72)/ Bible reading | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 6. Cầu thay/ Intercession | Bà Đoàn Mỹ Nhung |
| 7. Tôn vinh/ Song of praise | Bà Nguyễn Tuấn Kiệt |
| 8. Kinh Thánh/ Scriptures: Giảng 12:12-19 | Hướng dẫn |
| 9. Giảng luận/ Message | MSNC/ Pastor Mai Cao Hồ |
| 10. Cầu nguyện đáp ứng/ Responding prayer | Cô Nguyễn Thị Thu Vân |
| 11. Tôn vinh/ Song of praise (530) | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 12. dâng tiền/ Offertory | Ban Phụ nữ |
| 13. Hội Đồng Mời Thành Viên Ban Tìm Mời MSQN | |
| 14. Chào mừng và thông báo/ Welcome & announcement | PT. Thư ký Hội Thánh |

TẤT LỄ

- | | |
|---|--------------------------------|
| 15. Cầu nguyện chung, hát tôn vinh/ The Lord's Prayer | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 16. Chúc phước/ Benediction | Mục sư Nhiệm chức Mai Cao Hồ |
| 17. Tôn vinh/ Hymn | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |

*** LỄ CHUNG ***

Ghi chú: Phân công phục vụ hôm nay

Tiếp tân	Ban Phụ nữ
Đóng cửa nhà thờ	Ô. Bùi Ngọc Thành



THỜ PHƯỢNG CHÚA NHẬT 23/03/2025:

PHẦN VỤ	LỄ 1 (KINGSGROVE)	LỄ 2 (TÌNH THUỜNG)
Giảng luận	Mục sư Nguyễn Phan Thi	MSNC Nguyễn Hữu Phúc
Đề tài	Một Sứ Mệnh	Điều Không Thể Thành Có Thể
Kinh Thánh	Giăng 17:18; Công 20:24	Mác 2:1-12
Thánh ca	10, 52, 161	10, 52, 161
Kinh Thánh đối đáp	94	72
Người hướng dẫn	Bà Phan Thị Phương Mai	Ông Nguyễn Minh Linh
Ban hát dẫn	Nhóm 4	Nhóm 4
Tônvinh/Làm chứng	Nhóm làm việc thứ ba	Bà Nguyễn Thanh Tùng
Cầu thay	Ông Huỳnh Văn Quân	Ông Nguyễn Quốc Văn
Cầu nguyện đáp ứng	Ông Lê Văn Khải	Bà Bùi Tuyết Lê
Tiếp tân	Ban Chấp hành	Ban Chấp hành
Vệ sinh cơ sở	English Ministry	C.Hiền & C.Lam (Tùng)
Đóng cửa nhà thờ	Ô.Thắng & Ô.Quân	Ông Bùi Ngọc Thành



LỊCH GIẢNG THÁNG 03/2025

- 02/03/2025: MSNC Mai Cao Hồ
- 09/03/2025: MSNC Nguyễn Hữu Phúc / MS Phạm Quang Vinh
- 16/03/2025: MSNC Mai Cao Hồ
- 23/03/2025: MS Nguyễn Phan Thi / MSNC Nguyễn Hữu Phúc
- 30/03/2025: MSNC Nguyễn Bắc Phương / MS Phạm Quang Vinh



MỤC VỤ ANH NGŨ (KINGSGROVE): 11:00 AM

Diễn giả tuần này: Pastor Heath Whiley. Mọi chi tiết về sinh hoạt của nhóm Anh Ngữ, xin vui lòng liên lạc với các anh Long Truong (0407 335 557); Ben Bui (0402 384 604).



THIỆU NHI (KINGSGROVE): 11:00 AM

Bài học tuần này: Discovering God and People (Psalms 8).

Xin liên lạc với cô Nguyễn Thị Hoa Lan (0405838989) để biết chi tiết.



TRƯỜNG CHÚA NHẬT: 10:00 AM (KG) và 2:30 PM (AG)



HỌC KINH THÁNH NHÓM NHỎ:

Bài học tuần này: Bài 3 – Tận Hiến Quá Khứ Của Bạn.

+ Tối thứ năm, 7:30pm-8:30pm. ID 697 473 776 password 111111.

+ Tối thứ sáu, 7:30pm-8:30pm. ID 830 807 0199 password 111111.

TƯỜNG TRÌNH TÀI CHÁNH CHÚA NHẬT 09/03/2025:

Tổng Kết Tiền Dâng: Tiền hộp \$3,560.40; 1/10 lợi tức \$310.00; Quỹ Tổng quát online \$550.00; 1/10 online \$95.00; Nhóm Anh ngữ online \$1,320.00; Thiếu nhi \$45.00; Quỹ truyền giáo CMA \$280.00.

Tổng cộng: \$6,160.40.

TIN BUỒN:

- Được tin Bà Phan Thị Lan, là Thân Mẫu của Mục sư Nguyễn Phan Thi, đã về nước Chúa lúc 4 giờ sáng ngày 11/03/2025 tại Long Xuyên, Việt Nam. Hội Thánh xin thành kính phân ưu. Cầu xin Chúa Thánh Linh yên ủi Tang quyến.
- Được tin Bà Nguyễn Thành Long (Nhũ danh Mang Thị Thanh), là cựu tín hữu tại Kingsgrove, đã về nước Chúa ngày 09/03/2025 tại Cecil Hills, Sydney. Hội Thánh đã tổ chức Tang lễ tại nhà quản Trường An ngày hôm qua thứ bảy 15/03/2025. Cầu xin Chúa Thánh Linh yên ủi Tang quyến.

AN TOÀN: Để bảo đảm an toàn buổi sáng Chúa nhật thờ phượng Chúa, xin quý con cái Chúa lưu ý:

- Không đậu xe trên driveway trong sân nhà thờ.
- Cổng trước nhà thờ sẽ được đóng trong giờ thờ phượng.
- Băng qua đường đúng qui định tại nơi có đèn giao thông.
- Nhường chỗ đậu xe trong sân nhà thờ cho người lớn tuổi, sức khỏe yếu hoặc có nhu cầu đặc biệt.

HỘI THẢO (SEMINAR): Kính mời quý con cái Chúa tham dự chương trình Hội thảo “Đời sống sâu nhiệm” (Deeper Life), diễn giả: Mục sư Ken Graham - Hội trưởng Hội Truyền giáo phước âm liên hiệp Úc Châu (có thông dịch Việt ngữ); lúc 6:30pm hai đêm thứ sáu 21/3/25 và thứ bảy 22/3/25 tại Hội thánh Quê Hương.

VẤN ĐỀ CẢM Ạ & CẦU THAY:

- Cầu nguyện cho tân tín hữu mới tin Chúa và thân hữu đang tìm hiểu Tin lành.
- Cầu nguyện cho các lớp Trường Chúa Nhật và Nhóm nhỏ có nhiều con cái Chúa tham dự học Lời Chúa.
- Cầu nguyện cho các giáo sĩ đang phục vụ tại các địa điểm truyền giáo tại hải ngoại, trong đó có cô Châu Kim Phụng.
- Cầu nguyện xin Chúa chữa lành cho những người đang có bệnh: ông Lê Văn Khải, bà Lê Văn Thắm, cô Lý Tuyết Anh, bà Bùi Tiến Thích, bà Trương Thị Hai, bà Mai Diệu Hiền, ông Phạm Văn Tâm, ông Trần Duy Thành, ông Nguyễn Gia Vinh, ông Châu Văn Dũng.

Để biết thêm thông tin chi tiết, xin vui lòng liên lạc:

Quyền Quản nhiệm Hội Thánh: Mục sư Nhiệm chức Mai Cao Hồ.

Điện thoại: 0424 735 745.